DINAC	ORDEN DE TRABAJO/SERVICIO PROVISORIO
Código: FL-SDAF-09	**Revisión: 00**

Número del llamado: LPN N° 02/2025

Nombre del llamado: MANTENIMIENTO PREVENTIVO Y CORRECTIVO DE CARROS BOMBA OSHKOSH DEL AISP Y EL AIG - AD REFERENDUM

Proveedor: CANTERO S.A

LOTE	ITEM	DESCRIPCION
2		Para Vehiculo ARFF OSHKOSH - Diesel T-1.500 - AB N°2 - CODIGO PATRIMONIAL 25005-05-16-0245
2	107	Aceite SAE-40 clasificacion APICD-II-MIL-L2104E o mejor ceniza sulfatada menor de 1 %
2	108	Aceite Hidraulico HIDROMATIC ATF
2	109	Filtro de Aceite PART. No. LF3380
2	110	Filtro Aceite Hidraulico PART No. HF6243
2	111	Filtro de combustible primario y secundario PART No. LSF5740
2	112	Filtro Kit Secador de Aire PART. No. P26E834
2	113	Filtro de Aire PART No. V250C128
2	114	Mano de obra por horas
2	135	Reparacion completa de Radiador con cambio de ventilador y Junta
2	136	Mano de obra
2	137	Reparación completa de parte eléctrica, cambio de fusibles, focos delanteros, traseros, laterales
2	138	Mano de obra
2	143	Batería PART No. COM-8D-P Instalado
2	144	Mano de obra
2	145	Válvula Governor de Aire- Valve Modulating PART No. EE36239
2	146	Mano de obra
2	147	Válvula de Secado de Aire. Drain Valve Assy PART No. 3FC989
2	148	Mano de obra
2	157	Limpieza, drenaje y Reparacion de Tanque de combustible
2	158	Mano de obra
2	159	Reparacion completa del Sistema de Aire
2	160	Mano de obra
2	161	Pulmon de Aire de Freno Brake Chamber ASSY PART No. 1897030
2	162	Mano de obra
2	163	Pulmon de Aire de Embrague Clutch Chamber ASSY PART No. EE35402
2	164	Mano de obra
2	167	Juego de Buje Estabilizador delantero Bush Sway Bar PART No. 1704170
2	168	Mano de obra
2	203	Reparacion de alternador
2	204	Mano de obra
2	207	Reparacion de motor de arranque
2	208	Mano de obra

FECHA: 21/05/2025

ADMINISTRADOR DEL CONTRATO:

FISCAL:

CONTRATISTA:

CANTERO S.A.
RUC: 80051886-1

INFORME TECNICO

22 DE JUNIO C/ GENERAL DELGADO
RUC: 80051886-1
canterosa@gmail.com

Número del llamado: LPN N° 02/2025 | **Contrato: 37/2025**

Nombre del llamado: MANTENIMIENTO PREVENTIVO Y CORRECTIVO DE CARROS BOMBA OSHKOSH DEL AISP Y EL AIG - AD REFERENDUM

Proveedor: CANTERO S.A

LOTE	ITEM	DESCRIPCION	UNID.	CANT.
2		Para Vehiculo ARFF OSHKOSH - Diesel T-1.500 - AB N°2 - CODIGO PATRIMONIAL 25005-05-16-0245		
2	107	Aceite SAE-40 clasificacion APICD-II-MIL-L2104E o mejor ceniza sulfatada menor de 1 %	Unid.	27
2	108	Aceite Hidraulico HIDROMATIC ATF	Unid.	82
2	109	Filtro de Aceite PART. No. LF3380	Unid.	1
2	110	Filtro Aceite Hidraulico PART No. HF6243	Unid.	1
2	111	Filtro de combustible primario y secundario PART No. LSF5740	Unid.	1
2	112	Filtro Kit Secador de Aire PART. No. P26E834	Unid.	1
2	113	Filtro de Aire PART No. V250C128	Unid.	1
2	114	Mano de obra por horas	Unid.	44
2	135	Reparacion completa de Radiador con cambio de ventilador y Junta	Unid.	1
2	136	Mano de obra	Unid.	1
2	137	Reparación completa de parte eléctrica, cambio de fusibles, focos delanteros, traseros, laterales	Unid.	1
2	138	Mano de obra	Unid.	1
2	143	Batería PART No. COM-8D-P Instalado	Unid.	2
2	144	Mano de obra	Unid.	2
2	145	Válvula Governor de Aire- Valve Modulating PART No. EE36239	Unid.	1
2	146	Mano de obra	Unid.	1
2	147	Válvula de Secado de Aire. Drain Valve Assy PART No. 3FC989	Unid.	1
2	148	Mano de obra	Unid.	1
2	157	Limpieza, drenaje y Reparacion de Tanque de combustible	Unid.	1
2	158	Mano de obra	Unid.	1
2	159	Reparacion completa del Sistema de Aire	Unid.	1
2	160	Mano de obra	Unid.	1
2	161	Pulmon de Aire de Freno Brake Chamber ASSY PART No. 1897030	Unid.	1
2	162	Mano de obra	Unid.	1
2	163	Pulmon de Aire de Embrague Clutch Chamber ASSY PART No. EE35402	Unid.	1
2	164	Mano de obra	Unid.	1
2	167	Juego de Buje Estabilizador delantero Bush Sway Bar PART No. 1704170	Unid.	1
2	168	Mano de obra	Unid.	1
2	203	Reparacion de alternador	Unid.	1
2	204	Mano de obra	Unid.	1
2	207	Reparacion de motor de arranque	Unid.	1
2	208	Mano de obra	Unid.	1

Procedimos a realizar la revison y el diagnostico y el resultado del mismo se detalla mas arriba.

FECHA: 22/05/2025

CANTERO S.A.
RUC: 80051886-1

PRESUPUESTO N° 02

22 DE JUNIO C/ GENERAL DELGADO
RUC: 80051886-1
canterosa@gmail.com

Número del llamado: LPN N° 02/2025 | **Contrato: 37/2025**

Nombre del llamado: MANTENIMIENTO PREVENTIVO Y CORRECTIVO DE CARROS BOMBA OSHKOSH DEL AISP Y EL AIG - AD REFERENDUM

Proveedor: CANTERO S.A

LOTE	ITEM	DESCRIPCION	UNID.	CANT.	PRECIO UNIT.	PRECIO TOTAL
2		Para Vehiculo ARFF OSHKOSH - Diesel T-1.500 - AB N°2 - CODIGO PATRIMONIAL 25005-05-16-0245				-
2	107	Aceite SAE-40 clasificacion APICD-II-MIL-L2104E o mejor ceniza sulfatada menor de 1 %	Unid.	27	41,535	1,121,445
2	108	Aceite Hidraulico HIDROMATIC ATF	Unid.	82	66,030	5,414,460
2	109	Filtro de Aceite PART. No. LF3380	Unid.	1	1,224,750	1,224,750
2	110	Filtro Aceite Hidraulico PART No. HF6243	Unid.	1	1,597,500	1,597,500
2	111	Filtro de combustible primario y secundario PART No. LFF5746	Unid.	1	3,514,500	3,514,500
2	112	Filtro Kit Secador de Aire PART. No. P26E834	Unid.	1	3,780,750	3,780,750
2	113	Filtro de Aire PART No. V250C128	Unid.	1	4,632,750	4,632,750
2	114	Mano de obra por horas	Unid.	44	346,500	15,246,000
2	135	Reparacion completa de Radiador con cambio de ventilador y Junta	Unid.	1	25,560,000	25,560,000
2	136	Mano de obra	Unid.	1	532,500	532,500
2	137	Reparacion completa de parte electrica, cambio de fusibles, focos delanteros, traseros, laterales	Unid.	1	11,182,500	11,182,500
2	138	Mano de obra	Unid.	1	2,130,000	2,130,000
2	143	Batería PART No. COM-8D-P Instalado	Unid.	2	1,863,750	3,727,500
2	144	Mano de obra	Unid.	2	213,000	426,000
2	145	Válvula Governor de Aire- Valve Modulating PART No. EE36239	Unid.	1	7,455,000	7,455,000
2	146	Mano de obra	Unid.	1	639,000	639,000
2	147	Válvula de Secado de Aire. Drain Valve Assy PART No. 3FC989	Unid.	1	1,704,000	1,704,000
2	148	Mano de obra	Unid.	1	319,500	319,500
2	157	Limpieza, drenaje y Reparacion de Tanque de combustible	Unid.	1	6,390,000	6,390,000
2	158	Mano de obra	Unid.	1	532,500	532,500
2	159	Reparacion completa del Sistema de Aire	Unid.	1	8,946,000	8,946,000
2	160	Mano de obra	Unid.	1	426,000	426,000
2	161	Pulmon de Aire de Freno Brake Chamber ASSY PART No. 1897030	Unid.	1	8,307,000	8,307,000
2	162	Mano de obra	Unid.	1	852,000	852,000
2	163	Pulmon de Aire de Embrague Clutch Chamber ASSY PART No. EE35402	Unid.	1	8,307,000	8,307,000
2	164	Mano de obra	Unid.	1	852,000	852,000
2	167	Juego de Buje Estabilizador delantero Bush Sway Bar PART No. 1704170	Unid.	1	3,727,500	3,727,500
2	168	Mano de obra	Unid.	1	532,500	532,500
2	203	Reparacion de alternador	Unid.	1	3,195,000	3,195,000
2	204	Mano de obra	Unid.	1	852,000	852,000
2	207	Reparacion de motor de arranque	Unid.	1	3,195,000	3,195,000
2	208	Mano de obra	Unid.	1	852,000	852,000
					TOTAL	**137,174,655**

SON GUARANIES: CIENTO TREINTA Y SIETE MILLONES CIENTO SETENTA Y CUATRO MIL SEISCIENTOS CINCUENTA Y CINCO.-

FECHA: 22/05/2025

CANTERO S.A.
RUC: 80051886-1

DINAC	ORDEN DE TRABAJO/SERVICIO	GOBIERNO DEL PARAGUAY | PARAGUÁI REKUÁI
Código: FL-SDAF-09	Revisión: 00	Página 1 de 1

Número del llamado: LPN N° 02/2025 **Contrato: 37/2025**

Nombre del llamado: MANTENIMIENTO PREVENTIVO Y CORRECTIVO DE CARROS BOMBA OSHKOSH DEL AISP Y EL AIG - AD REFERENDUM

Proveedor: CANTERO S.A

LOTE	ITEM	DESCRIPCION	UNID.	CANT.	PRECIO UNIT.	PRECIO TOTAL
2		Para Vehiculo ARFF OSHKOSH - Diesel T-1.500 - AB N°2 - CODIGO PATRIMONIAL 25005-05-16-0245				-
2	107	Aceite SAE-40 clasificacion APICD-II-MIL-L2104E o mejor ceniza sulfatada menor de 1 %	Unid.	27	41,535	1,121,445
2	108	Aceite Hidraulico HIDROMATIC ATF	Unid.	82	66,030	5,414,460
2	109	Filtro de Aceite PART. No. LF3380	Unid.	1	1,224,750	1,224,750
2	110	Filtro Aceite Hidraulico PART No. HF6243	Unid.	1	1,597,500	1,597,500
2	111	Filtro de combustible primario y secundario PART No. LSF5740	Unid.	1	3,514,500	3,514,500
2	112	Filtro Kit Secador de Aire PART. No. P26E854	Unid.	1	3,780,750	3,780,750
2	113	Filtro de Aire PART No. V250C128	Unid.	1	4,632,750	4,632,750
2	114	Mano de obra por horas	Unid.	44	346,500	15,246,000
2	135	Reparacion completa de Radiador con cambio de ventilador y Junta	Unid.	1	25,560,000	25,560,000
2	136	Mano de obra	Unid.	1	532,500	532,500
2	137	Reparación completa de parte eléctrica, cambio de fusibles, focos delanteros, traseros, laterales	Unid.	1	11,182,500	11,182,500
2	138	Mano de obra	Unid.	1	2,130,000	2,130,000
2	143	Batería PART No. COM-8D-P Instalado	Unid.	2	1,863,750	3,727,500
2	144	Mano de obra	Unid.	2	213,000	426,000
2	145	Válvula Governor de Aire- Valve Modulating PART No. EE36239	Unid.	1	7,455,000	7,455,000
2	146	Mano de obra	Unid.	1	639,000	639,000
2	147	Válvula de Secado de Aire Drain Valve Assy PART No. 3EC989	Unid.	1	1,704,000	1,704,000
2	148	Mano de obra	Unid.	1	319,500	319,500
2	157	Limpieza, drenaje y Reparacion de Tanque de combustible	Unid.	1	6,390,000	6,390,000
2	158	Mano de obra	Unid.	1	532,500	532,500
2	159	Reparacion completa del Sistema de Aire	Unid.	1	8,946,000	8,946,000
2	160	Mano de obra	Unid.	1	426,000	426,000
2	161	Pulmon de Aire de Freno Brake Chamber ASSY PART No. 1897030	Unid.	1	8,307,000	8,307,000
2	162	Mano de obra	Unid.	1	852,000	852,000
2	163	Pulmon de Aire de Embrague Clutch Chamber ASSY PART No. EE35402	Unid.	1	8,307,000	8,307,000
2	164	Mano de obra	Unid.	1	852,000	852,000
2	167	Juego de Buje Estabilizador delantero Bush Sway Bar PART No. 1704170	Unid.	1	3,727,500	3,727,500
2	168	Mano de obra	Unid.	1	532,500	532,500
2	203	Reparacion de alternador	Unid.	1	3,195,000	3,195,000
2	204	Mano de obra	Unid.	1	852,000	852,000
2	207	Reparacion de motor de arranque	Unid.	1	3,195,000	3,195,000
2	208	Mano de obra	Unid.	1	852,000	852,000
					TOTAL	137,174,655

SON GUARANIES: CIENTO TREINTA Y SIETE MILLONES CIENTO SETENTA Y CUATRO MIL SEISCIENTOS CINCUENTA Y CINCO.-

FECHA: 23/05/2025

OBSERVACIONES:

FISCAL TITULAR:

FISCAL ADJUNTO:

CONTRATISTA:

CANTERO S.A.
RUC: 80051886-1

ANEXO

Detalle del Bien o Servicio proveído

Lote	Ítem	Descripción	Unidad	Cant.
2		Para Vehiculo ARFF OSHKOSH - Diesel T-1.500 - AB N°2 - CODIGO PATRIMONIAL 25005-05-16-0245		
2	107	Aceite SAE-40 clasificacion APICD-II-MIL-L2104E o mejor ceniza sulfatada menor de 1 %	Unid.	27
2	108	Aceite Hidraulico HIDROMATIC ATF	Unid.	82
2	109	Filtro de Aceite PART. No. LF3380	Unid.	1
2	110	Filtro Aceite Hidraulico PART No. HF6243	Unid.	1
2	111	Filtro de combustible primario y secundario PART No. LSF5740	Unid.	1
2	112	Filtro Kit Secador de Aire PART. No. P26E834	Unid.	1
2	113	Filtro de Aire PART No. V250C128	Unid.	1
2	114	Mano de obra por horas	Unid.	44
2	135	Reparacion completa de Radiador con cambio de ventilador y junta	Unid.	1
2	136	Mano de obra	Unid.	1
2	137	Reparación completa de parte eléctrica, cambio de fusibles, focos delanteros, traseros, laterales	Unid.	1
2	138	Mano de obra	Unid.	1
2	143	Batería PART No. COM-8D-P Instalado	Unid.	2
2	144	Mano de obra	Unid.	2
2	145	Válvula Governor de Aire- Valve Modulating PART No. EE36239	Unid.	1
2	146	Mano de obra	Unid.	1
2	147	Válvula de Secado de Aire. Drain Valve Assy PART No. 3FC989	Unid.	1
2	148	Mano de obra	Unid.	1
2	157	Limpieza, drenaje y Reparacion de Tanque de combustible	Unid.	1
2	158	Mano de obra	Unid.	1
2	159	Reparacion completa del Sistema de Aire	Unid.	1
2	160	Mano de obra	Unid.	1
2	161	Pulmon de Aire de Freno Brake Chamber ASSY PART No. 1897030	Unid.	1
2	162	Mano de obra	Unid.	1
2	163	Pulmon de Aire de Embrague Clutch Chamber ASSY PART No. EE35402	Unid.	1
2	164	Mano de obra	Unid.	1
2	167	Juego de Buje Estabilizador delantero Bush Sway Bar PART No. 1704170	Unid.	1
2	168	Mano de obra	Unid.	1
2	203	Reparacion de alternador	Unid.	1
2	204	Mano de obra	Unid.	1
2	207	Reparacion de motor de arranque	Unid.	1
2	208	Mano de obra	Unid.	1

Certifican

Fiscal	Fiscal

Observaciones:

V° B°

Observaciones:

Número del llamado: LPN N° 02/2025	**Numero de Contrato: 37/2025**	
Nombre del Llamado: MANTENIMIENTO PREVENTIVO Y CORRECTIVO DE CARROS BOMBA OSHKOSH DEL AISP Y EL AIG - AD REFERENDUM		
Ubicación: AIG	**Monto contratado: Gs. 1.200.000.000-** **Monto certificado: Gs. 137.174.655-**	
Proveedor: CANTERO S.A		
Periodo: 2025		
Datos de los Actuantes		
Fiscal : Gustavo Dominguez	**s/ Res. N°: 250/2025**	**AERA N°: ----------**
Fiscal :	**s/ Res. N°: 250/2025**	**AERA N°: ----------**

En mi carácter de Fiscal del llamado de referencia, certifico la provisión del bien o prestación del servicio detallado en el Anexo adjunto, los cuales cumplen con las especificaciones técnicas establecidas en los documentos respectivos.

Para que conste y surta los efectos correspondientes, se firma al pie en dos ejemplares, de un mismo tenor a los 28 días del mes de Mayo del año 2025.

Certifican	
Gustavo Dominguez **Fiscal**	**Fiscal**

Observaciones:

V° B°

Observaciones:

VERIFICACION TECNICA DE LA FICHA TECNICA

22 DE JUNIO C/ GENERAL DELGADO
RUC: 80051886-1
canterosa@gmail.com

Número del llamado: LPN N° 02/2025 | **Contrato: 37/2025**

Nombre del llamado: MANTENIMIENTO PREVENTIVO Y CORRECTIVO DE CARROS BOMBA OSHKOSH DEL AISP Y EL AIG - AD REFERENDUM

Proveedor: CANTERO S.A

LOTE	ITEM	DESCRIPCION	UNID.	CANT.
		Para Vehiculo ARFF OSHKOSH - Diesel T-1.500 - AB N°2 - CODIGO PATRIMONIAL 25005-05-16-0245		
1	107	Aceite SAE-40 clasificacion APICD-II-MIL-L2104E o mejor ceniza sulfatada menor de 1 %	Unid.	27
1	108	Aceite Hidraulico HIDROMATIC ATF	Unid.	82
1	109	Filtro de Aceite PART. No. LF3380	Unid.	1
1	110	Filtro Aceite Hidraulico PART No. HF6243	Unid.	1
1	111	Filtro de combustible primario y secundario PART No. LSF5740	Unid.	1
1	112	Filtro Kit Secador de Aire PART. No. P26E834	Unid.	1
1	113	Filtro de Aire PART No. V250C128	Unid.	1
1	114	Mano de obra por horas	Unid.	44
1	135	Reparacion completa de Radiador con cambio de ventilador y Junta	Unid.	1
1	136	Mano de obra	Unid.	1
1	137	Reparación completa de parte eléctrica, cambio de fusibles, focos delanteros, traseros, laterales	Unid.	1
1	138	Mano de obra	Unid.	1
1	143	Batería PART No. COM-8D-P Instalado	Unid.	2
1	144	Mano de obra	Unid.	2
1	145	Válvula Governor de Aire- Valve Modulating PART No. EE36239	Unid.	1
1	146	Mano de obra	Unid.	1
1	147	Válvula de Secado de Aire. Drain Valve Assy PART No. 3FC989	Unid.	1
1	148	Mano de obra	Unid.	1
1	157	Limpieza, drenaje y Reparacion de Tanque de combustible	Unid.	1
1	158	Mano de obra	Unid.	1
1	159	Reparacion completa del Sistema de Aire	Unid.	1
1	160	Mano de obra	Unid.	1
1	161	Pulmon de Aire de Freno Brake Chamber ASSY PART No. 1897030	Unid.	1
1	162	Mano de obra	Unid.	1
1	163	Pulmon de Aire de Embrague Clutch Chamber ASSY PART No. EE35402	Unid.	1
1	164	Mano de obra	Unid.	1
1	167	Juego de Buje Estabilizador delantero Bush Sway Bar PART No. 1704170	Unid.	1
1	168	Mano de obra	Unid.	1
1	203	Reparacion de alternador	Unid.	1
1	204	Mano de obra	Unid.	1
1	207	Reparacion de motor de arranque	Unid.	1
1	208	Mano de obra	Unid.	1

Procedimos a realizar la revison y el diagnostico y el resultado del mismo se detalla mas arriba.

FECHA: 28/05/2025

CANTERO S.A.
RUC: 80051886-1

FICHA TECNICA

EQUIPO:	Para Vehiculo ARFF OSHKOSH - Diesel T-1.500 - AB N°2 -	LUGAR DE TRABAJO:	A.I.G
CODIGO PATRIMONIAL:	CODIGO PATRIMONIAL 25005-05-16-0245	DEPENDENCIA	SEI

FECHA	HOROMETRO	SERVICIO	ENCARGADO POR SEI	FIRMA
23/05/2025		SE SOLICITA AL PROVEEDOR: Aceite SAE-40 clasificacion APICD-II-MIL-L2104E o mejor ceniza sulfatada menor de 1 % , Aceite Hidraulico HIDROMATIC ATF, Filtro de Aceite PART. No. LF3380, Filtro Aceite Hidraulico PART No. HF6243, Filtro de combustible primario y secundario PART No. LSF5740, Filtro Kit Secador de Aire PART. No. P26E834, Filtro de Aire PART No. V250C128, Mano de obra por horas, Reparacion completa de, Radiador con cambio de ventilador y Junta, Mano de obra, Reparación completa de parte eléctrica, cambio de fusibles, focos delanteros, traseros, laterales, Mano de obra, Batería PART No. COM-8D-P Instalado, Mano de obra, Válvula Governor de Aire- Valve Modulating PART No. EE36239, Mano de obra, Válvula de Secado de Aire. Drain Valve Assy PART No. 3FC989, Mano de obra, Limpieza, drenaje y Reparacion de Tanque de combustible, Mano de obra, Reparacion completa del Sistema de Aire Mano de obra, Pulmon de Aire de Freno Brake Chamber ASSY PART No. 1897030, Mano de obra, Pulmon de Aire de Embrague Clutch Chamber ASSY PART No. EE35402, Mano de obra, Juego de Buje Estabilizador delantero Bush Sway Bar PART No. 1704170, Mano de obra, Reparacion de alternador Mano de obra, Reparacion de motor de arranque, Mano de obra.	Téc. S.E.I. Claro G. Dominguez Jefe Dpto. S.E.I. A.I.G.	

28/05/2025		SE RECIBE DEL PROVEEDOR: Aceite SAE-40 clasificacion APICD-II-MIL-L2104E o mejor ceniza sulfatada menor de 1 % , Aceite Hidraulico HIDROMATIC ATF, Filtro de Aceite PART. No. LF3380, Filtro Aceite Hidraulico PART No. HF6243, Filtro de combustible primario y secundario PART No. LSF5740, Filtro Kit Secador de Aire PART. No. P26E834, Filtro de Aire PART No. V250C128, Mano de obra por horas, Reparacion completa de, Radiador con cambio de ventilador y Junta, Mano de obra, Reparación completa de parte eléctrica, cambio de fusibles, focos delanteros, traseros, laterales, Mano de obra, Batería PART No. COM-8D-P Instalado, Mano de obra, Válvula Governor de Aire- Valve Modulating PART No. EE36239, Mano de obra, Válvula de Secado de Aire. Drain Valve Assy PART No. 3FC989, Mano de obra, Limpieza, drenaje y Reparacion de Tanque de combustible, Mano de obra, Reparacion completa del Sistema de Aire Mano de obra, Pulmon de Aire de Freno Brake Chamber ASSY PART No. 1897030, Mano de obra, Pulmon de Aire de Embrague Clutch Chamber ASSY PART No. EE35402, Mano de obra, Juego de Buje Estabilizador delantero Bush Sway Bar PART No. 1704170, Mano de obra, Reparacion de alternador Mano de obra, Reparacion de motor de arranque, Mano de obra.	Tec. S.E.I. Clara G. Domínguez Jefe Dpto. S.E.I. A.I.G.	